VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

(Artikel 36 und Regel 70 PCT)

						REC'D	15	SEP	2005	
Aktenz	eichen	des Anmelders oder Anwaits	142							Ţ
	2003P06054WO		WEITERES VORGEHEN slehe Mittellung über die Ubersendung des International vorläufigen Prüfungsberichts (Formblatt PCTAPEA				es internal	fonctor		
Interna	Internationales Aktenzelchen			voläufigen Prüfungsberichts (Formblatt PCT/IPEA/416) Internationales Anmeldedatum (TagMonatVahr) Prioritätsdatum (TagMonatVahr)					416)	
	PCT/EP2004/003874		10.07.2004		「agMonatUahr)	Prioritätsda	tum (ГадМо	nat/Jahr)	
Internat	Internationale Patentklassifikation (IPK) oder patents und									
HUIH	H01H47/00									
	Anmelder									
SIEME	ENS A	KTIENGESELLSCHAFT								
1. D	ieser i	nternationale vortauties on m								
be	eauftra	nternationale vorläufige Prü Igten Behörde erstellt und w	fungsbericht wurd vird dem Anmelde	e von der mit	der internation	nalen vorlau	ficon	Duce		
				i yemais Artik	cel 36 übermitte	elt.	ngen	riulur	ıg	Í
2. Di	eser F	SERICHT umfock to								
		BERICHT umfaßt insgesamt	6 Blätter einschl	ießlich dieses	Deckblatts.					1
	Δ.,	Rordom II.								1
	und Bel	nerdem liegen dem Bericht d/oder Zeichnungen, die gei hörde vorgenommenen Ber T).	indert wurden und	abei handelt (diesem Berl	es sich um Blät	tter mit Besc	hreib	ungen	. Ansprüc	chan
1	PC	hörde vorgenommenen Ber T).	ichtigungen (siehe	Regel 70.16	und Abschnitt	iegen, und <i>l</i> o : 607 der Ve	der B	lätter i	nit vor die	eser
Die		ılagen umfassen insgesamt					·waitt	ingsnc	intiinien z	:um
		J	o blatter.							
		_								
3. Die	ser Be	ericht enthält Angaben zu fo	laandan b							
1	\boxtimes									1
. 11		Grundlage des Bescheids Priorität	•							.
m										
IV		Keine Erstellung eines Gu Mangelnde Einheitlichkeit	tachtens über Ne	uheit, erfinde	rische Tätigkei	t und gewer	hlicha	. A		
V	\boxtimes	Dentindete Ecototori							indbarkel	t
1/1		Begründete Feststellung r gewerblichen Anwendbark Bestimmte angeführte Unt	eit; Unterlagen ur)ii) hinsichtlici nd Erklärungs	h der Neuheit,	der erfinderi	ischer	7 Tätio	ıkaltınd.	-1
VI VII		Gording Offi	enagen		m zur Stützung	dieser Fest	tstellu	ng	vair alid (Jer
. 111		Bestimmte Mängel der internationalen Appelduss								
V [1]		Bestimmte Bemerkungen	zur internationaler	Anmelduna		•				- 1
				9						
Datum der I	Einvolet									
	-un eici	hung des Antrags		Datum der F	ertigstellung die					
18.02.200)5				aragotonarig die	ses Berichts				
				16.09.200	5					
Name und P	lame und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung eauftragten Behörde							1		
				Bevollmächt	gter Bedienstete	r				
Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas									Softenies Pelantes	.
_ <u></u>	1 61, 7	+31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 e +31 70 340 - 3016	po ni	Ramírez.F				ę		In other
				Tel. +31 70 3	40-4266			ž		

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/003874

. Grund	llage	des	Berichts
---------	-------	-----	-----------------

 Hinsichtlich der Bestandteile der internationalen Anmeldung (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt, weil sie keine Änderungen enthalten (Regeln 70.16 und 70.17)):

	Be	schreibung, Seiten						
	2, 9	5, 6	in der ursprünglich eingereichten Fassung					
	1,	1a, 3, 4	eingegangen am 18.02.2005 mit Schreiben vom 18.02.2005					
			1 C					
	An	sprüche, Nr.						
	1-9)	eingegangen am 18.02.2005 mit Schreiben vom 18.02.2005					
	Zei	ichnungen, Blätter						
	1/1		in der ursprünglich eingerelchten Fassung					
2.	Hin die unt	sichtlich der Sprache Internationale Anmel er diesem Punkt nich	e: Alle vorstehend genannten Bestandteile standen der Behörde in der Sprache, in der dung eingereicht worden ist, zur Verfügung oder wurden in dieser eingereicht, sofern ts anderes angegeben ist.					
	Die ein	Bestandteile stander gereicht; dabei hande	der Behörde in der Sprache: zur Verfügung bzw. wurden in dieser Sprache					
		die Sprache der Übersetzung, die für die Zwecke der internationalen Recherche eingereicht worden ist (nach Regel 23.1(b)).						
		die Veröffentlichungssprache der internationalen Anmeldung (nach Regel 48.3(b)).						
		die Sprache der Übersetzung, die für die Zwecke der internationalen vorläufigen Prüfung eingereicht worden ist (nach Regel 55.2 und/oder 55.3).						
3.	Hin inte	sichtlich der in der int rnationale vorläufige	ernationalen Anmeldung offenbarten Nucleotid- und/oder Aminosäuresequenz ist die Prüfung auf der Grundlage des Sequenzprotokolls durchgeführt worden, das:					
			n Anmeldung in schriftlicher Form enthalten ist.					
		zusammen mit der internationalen Anmeldung in computeriesbarer Form eingereicht worden ist.						
		bei der Behörde nachträglich in schriftlicher Form eingereicht worden ist.						
		bei der Behörde nachträglich in computerlesbarer Form eingereicht worden ist.						
		Die Erklärung daß d	las nachträglich eingereichte schriftliche Sequenzprotokoll nicht über den der internationalen Anmeldung im Anmeldezeitpunkt hinausgeht, wurde vorgelegt.					
		Die Erklarling dak d	lie in computerlesbarer Form erfassten Informationen dem schriftlichen tsprechen, wurde vorgelegt.					
4.	Auf		n sind folgende Unterlagen fortgefallen:					
		Beschreibung,	Seiten:					
		Ansprüche,	Nr.:					
		Zeichnungen,	Blatt:					
		,	•					

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/003874

5. Dieser Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der Änderungen erstellt worden, da diese angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprüeingereichten Fassung hinausgehen (Regel 70.2(c)).	aus den nglich
--	-------------------

(Auf Ersatzblätter, die solche Änderungen enthalten, ist unter Punkt 1 hinzuweisen; sie sind diesem Bericht beizufügen.)

- 6. Etwaige zusätzliche Bemerkungen:
- V. Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung
- 1. Feststellung

Neuheit (N)

Ja: Ansprüche 1-9

Erfinderische Tätigkeit (IS)

Nein: Ansprüche Ja: Ansprüche 1-9

Nein: Ansprüche

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA)

Ja: Ansprüche: 1-9

Nein: Ansprüche:

2. Unterlagen und Erklärungen:

siehe Beiblatt

Zu Punkt V

Begründete Feststellung hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Es wird auf das folgende Dokument verwiesen: 1

D2: DE 44 09 541 A (LEON HELMA CHRISTINA) 21. September 1995 (1995-09-21)

- UNABHÄNGIGE ANSPRÜCHE 1 UND 7 2
- Anspruch 1: Das Dokument D2 wird als nächstliegender Stand der Technik gegenüber dem Gegenstand des Anspruchs 1 angesehen. Es offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument, siehe z.B. Fig. 2 und von Spalte 2, Zeile 30 bis Spalte 3, Zeile 18) eine Ansteuervorrichtung zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente mit einer Schalteinrichtung, die einen ersten Schalter (K02) und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter (K03) zum Schalten der sicherheitskritischen Komponente aufweist, einer ersten Steuerungseinrichtung (1) zur Aufnahme eines Eingangssignals und Ausgabe eines ersten Ansteuersignals und einer zweiten Steuerungseinrichtung (4) zur Aufnahme des Eingangssignals und Ausgabe eines zweiten Ansteuersignals, wobei der erste Schalter der Schalteinrichtung von der ersten Steuerungseinrichtung und der zweite Schalter der Schalteinrichtung von der zweiten Steuerungseinrichtung ansteuerbar sind, wobei der erste Schalter (K02) und der zweite Schalter (K03) mit Zeitversatz zueinander ansteuerbar sind.

Der Gegenstand des Anspruchs 1 unterscheidet sich daher von der bekannten Ansteuervorrichtung dadurch, daß die erste und zweite Steuerungseinrichtung nach dem Master/Slave-Prinzip arbeiten.

Der Gegenstand des Anspruchs 1 ist somit neu (Artikel 33(2) PCT).

Anspruch 7: Das Dokument D2 wird als nächstliegender Stand der Technik gegenüber dem Gegenstand des Anspruchs 7 angesehen. Es offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument, siehe z.B. Fig. 2 und von Spalte 2, Zeile 30 bis Spalte 3, Zeile 18) ein Verfahren zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente durch

- Bereitstellen einer Schalteinrichtung, die einen ersten Schalter (K02) und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter (K03) zum Schalten der sicherheitskritischen Komponente aufweist,
- Bereitstellen einer ersten Steuerungseinrichtung (1), die mit dem ersten Schalter (K02) verbunden ist, und einer zweiten Steuerungseinrichtung (4), die mit dem zweiten Schalter (K03) verbunden ist,
- Aufnehmen eines Eingangssignals,
- Ausgeben eines ersten Ansteuersignals von der ersten Steuerungseinrichtung (1) an den ersten Schalter (K03) der Schalteinrichtung auf der Basis des Eingangssignals und
- Ausgeben eines zweiten Ansteuersignals von der zweiten Steuerungseinrichtung (4) an den zweiten Schalter (K03) der Schalteinrichtung auf der Basis des Eingangssignals, wobei das erste und zweite Ansteuersignal zeitversetzt zueinander ausgegeben werden.

Der Gegenstand des Anspruchs 7 unterscheidet sich daher von der bekannten Ansteuervorrichtung dadurch, dass das erste und das zweite Ansteuersignal in einem Master/Slave-Prozess in Abhängigkeit von dem Eingangssignal erzeugt werden, wodurch sich der definierte Zeitversatz ergibt.

Der Gegenstand des Anspruchs 7 ist somit ebenfalls neu (Artikel 33(2) PCT).

2.2 Die mit der vorliegenden Erfindung zu lösende Aufgabe kann somit darin gesehen werden, eine Ansteuervorrichtung gemäss dem Stand der Technik herzustellen, wobei für die beide Schalter ungefähr gleiche Lebensdauer zu erwarten sind.

Die in den Ansprüchen 1 und 7 der vorliegenden Anmeldung für diese Aufgabe vorgeschlagene Lösung beruht auf einer erfinderischen Tätigkeit (Artikel 33(3) PCT), weil es für diese Lösung im Stand der Technik keinen Hinweis gibt.

3 ABHÄNGIGEN ANSPRÜCHE 2-6, 8 UND 9

Die Ansprüche 2-6, 8 und 9 sind von den Ansprüchen 1 und 7 abhängig und erfüllen damit ebenfalls die Erfordernisse des PCT in bezug auf Neuheit und erfinderische Tätigkeit.

4 GEWERBLICHE ANWENDBARKEIT

Der Gegenstand der Anmeldung bezieht sich auf eine Ansteuervorrichtung und ein Verfahren, die offensichtlich gewerbliche Anwendbarkeit haben.

Beschreibung

Ansteuervorrichtung für sicherheitskritische Komponenten und entsprechendes Verfahren

5

10

15

Die vorliegende Erfindung betrifft eine Ansteuervorrichtung zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente mit einer Schalteinrichtung, die einen ersten Schalter und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter zum Schalten der sicherheitskritischem Komponente aufweist, einer ersten Steuerungseinrichtung zur Aufnahme eines Eingangssignals und Ausgabe eines ersten Ansteuersignals und einer zweiten Steuerungseinrichtung zur Aufnahme des Eingangssignals und Ausgabe eine zweiten Ansteuersignals. Darüber hinaus betrifft die vorliegende Erfindung ein entsprechendes Verfahren zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente.

Bei vielen sicherheitstechnischen Anwendungen wird eine sehr geringe Reaktionszeit zur Verarbeitung einer NOTAUS-Anforderung benötigt. Obwohl die heutigen modernen Sicherheitsgeräte in der Regel Mikrocontroller benutzen und deshalb interne Funktionen sehr schnell abgearbeitet werden können, müssen wegen Burst- und HF-Störungen Filteralgorithmen verwendet werden, um eine maximale Verfügbarkeit zu erzielen. Weitere Randeffekte wie die Kompensation der Kabelkapazität und dynamische Eingangsprüfung führen letztlich zu relativ langen Auswertezyklen.

Aus dem Bericht "Not-Aus-Schaltgeräte, Schutztürwächter; Announcement Pilz NSG-D-1-051-07/00, XX, XX, Juli 2000 (200007), Seiten 1 bis 4, XP 000961973" ist eine Ansteuervorrichtung bekannt, welche im Hinblick auf das Hardwareredundanzerfordernis zwei in Reihe geschaltete Schalter aufweist, die

jeweils über eine Relaisansteuerung mit einem eigenen μController elektrisch verbunden sind. Die μController sind jeweils mit einem Eingang mit einem Not-Aus-Schalter elekt-

risch gekoppelt und gleichberechtigt nebeneinander ausgebildet. Die Schalter sind jeweils über den zugeordneten μ Controller steuerbar. Abhängig von einem erforderlichen Abschalten einer sicherheitskritischen Komponente werden die Schalter gesteuert.

Des Weiteren ist aus der deutschen Offenlegungsschrift
DE 44 09 541 Al eine sicherheitstechnische Einrichtung bekannt, bei der eine Sensorvorrichtung mit zwei Auswerteeinrichtungen elektrisch verbunden ist. Jede Auswerteeinheit ist
mit einem Ausgang mit einem als Hilfsschütz ausgebildeten
Schalter elektrisch verbunden. In die Signalstrecke zwischen
einer Auswerteeinheit und einem Hilfsschütz ist ein Zeitglied
angeordnet, mit dem das verzögerte Abschalten eines nachgeverden kann.

Ein weiteres Problem stellt die Tatsache dar, dass in Sicherheitsgeräten ab der Kategorie SIL3 bezogen auf die europäische Norm IEC 615 08 immer zwei Controller aus Gründen der Hardwareredundanz und Fehlertoleranz eingesetzt werden müssen.

Seitens des Anmelders wurde dieses Problem dadurch gelöst, 25 dass bei Sicherheitsgeräten zwei von der Hardware identische Die Aufgabe der vorliegenden Erfindung besteht somit darin, eine Ansteuervorrichtung und ein entsprechendes Verfahren zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente mit durchschnittlich verkürzter Reaktionszeit vorzuschlagen.

5

10

15

20

Erfindungsgemäß wird diese Aufgabe gelöst durch eine Ansteuervorrichtung zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente mit einer Schalteinrichtung, die einen ersten Schalter und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter zum Schalten der sicherheitskritischen Komponente aufweist, einer ersten Steuerungseinrichtung zur Aufnahme eines Eingangssignals und Ausgabe eines ersten Ansteuersignals und einer zweiten Steuerungseinrichtung zur Aufnahme des Eingangssignals und Ausgabe eines zweiten Ansteuersignals, wobei der erste Schalter der Schalteinrichtung von der ersten Steuerungseinrichtung und der zweite Schalter der Schalteinrichtung von der zweiten Steuereinrichtung ansteuerbar sind. Der erste und zweite Schalter werden zeitversetzt zueinander angesteuert. Ferner arbeiten die erste und zweite Steuerungseinrichtung nach dem Master-Slave-Prinzip, wodurch sich ein definierter Zeitversatz ergibt.

Ferner wird erfindungsgemäß bereitgestellt ein Verfahren zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente durch Bereitstellen einer Schalteinrichtung, die einen ersten 25 Schalter und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter zum Schalten der sicherheitskritischen Komponente aufweist, Bereitstellen einer ersten Steuerungseinrichtung, die mit dem Schalter verbunden ist, und einer zweiten Steuerungseinrichtung, die mit dem zweiten Schalter verbunden 30 ist, Aufnehmen eines Eingangssignals und Ausgeben eines ersten Ansteuersignals von der ersten Steuerungseinrichtung an den ersten Schalter der Schalteinrichtung auf der Basis des Eingangssignals, wobei auf der Basis des Eingangssignals ein zweites Ansteuersignal von der zweiten Steuerungseinrichtung 35 an den zweiten Schalter der Schalteinrichtung ausgegeben wird.

Der Erfindung liegt der Gedanke zugrunde, dass der Ausgang abgeschaltet werden soll, unabhängig davon, welcher der Schalter zuerst abgesteuert wird. Dadurch, dass nun beide Controller beziehungsweise Steuerungseinrichtungen die Reihenschaltung aus den beiden Schaltern ansteuern und somit eine UND-Verknüpfung der Ausgänge der Controller gegeben ist, wird der Ausgang an der Schalteinrichtung auf alle Fälle mit der geringeren Reaktionszeit der beiden Controller abgeschaltet.

10

15

20

35

Ein positiver Nebeneffekt dieses zeitversetzten Schaltens ist, dass ein gleichzeitiges Verschweißen der beiden Schalter, z.B. Schütze, ausgeschlossen werden kann. Die NOTAUS-Funktion ist damit auch nach dem Verschweißen eines der Kontakte der Schalter noch gewährleistet.

Das zeitversetzte Abschalten der Schalter hat weiterhin den Vorteil, dass für beide Schalter ungefähr gleiche Lebensdau- ern zu erwarten sind. Dies liegt daran, dass im statistischen Mittel jeder Schalter ebenso häufig im stromfreien wie im bestromten Zustand abgeschaltet wird.

Vorzugsweise wird der erste und zweite Schalter in der Schalteinrichtung jeweils durch ein Relais oder einen Schütz realisiert. Alternativ kann der erste und zweite Schalter aber auch als Halbleiterschalter ausgelegt sein oder einen Optokoppler umfassen.

Speziell entsteht der Zeitversatz durch die Zeitdauer, die 30 der Master benötigt, um den Slave von einem Ereignis in Kenntnis zu setzen.

Vorteilhafterweise wird eine elektrische Maschine mit einem Lastkreis mit der genannten, erfindungsgemäßen Ansteuervorrichtung ausgestattet. Dabei kann die Ansteuervorrichtung

Patentansprüche

- 1. Ansteuervorrichtung zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente mit
- einer Schalteinrichtung, die einen ersten Schalter (S1) und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter (S2) zum Schalten der sicherheitskritischen Komponente aufweist,
- einer ersten Steuerungseinrichtung (C1) zur Aufnahme 10 eines Eingangssignals und Ausgabe eines ersten Ansteuersignals und
 - einer zweiten Steuerungseinrichtung (C2) zur Aufnahme des Eingangssignals und Ausgabe eines zweiten Ansteuersignals, wobei
- der erste Schalter (S1) der Schalteinrichtung von der ersten Steuerungseinrichtung (C1) und der zweite Schalter (S2) der Schalteinrichtung von der zweiten Steuer-einrichtung (C2) ansteuerbar sind,
- dadurch gekennzeichnet, dass

 der erste Schalter (S1) und der zweite Schalter (S2)
 mit Zeitversatz zueinander ansteuerbar sind und die
 erste und zweite Steuerungseinrichtung nach dem Master/Slave-Prinzip arbeiten.
- 25 2. Ansteuervorrichtung nach Anspruch 1, wobei der erste und zweite Schalter jeweils ein Relais oder ein Schütz ist.
 - 3. Ansteuervorrichtung nach Anspruch 1, wobei der erste und zweite Schalter jeweils ein Halbleiterschalter ist.
 - 4. Ansteuervorrichtung nach Anspruch 1, wobei der erste und zweite Schalter jeweils einen Optokoppler umfasst.
- 5. Elektrische Maschine mit einem Lastkreis und einer Ansteuervorrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche.

- 6. Elektrische Maschine nach Anspruch 5 mit weiterhin einem Not-Aus-Schalter (X) zum Liefern des Eingangssignals.
- 7. Verfahren zum Steuern oder Regeln einer sicherheitskritischen Komponente durch
 - Bereitstellen einer Schalteinrichtung, die einen ersten Schalter (S1) und einen zweiten, mit dem ersten in Reihe verbundenen Schalter (S2) zum Schalten der sicherheitskritischen Komponente aufweist,
- Bereitstellen einer ersten Steuerungseinrichtung (C1), die mit dem Schalter (S1) verbunden ist, und einer zweiten Steuerungseinrichtung (C2), die mit dem zweiten Schalter (S2) verbunden ist,
 - Aufnehmen eines Eingangssignals,
- Ausgeben eines ersten Ansteuersignals von der ersten Steuerungseinrichtung (C1) an den ersten Schalter (S1) der Schalteinrichtung auf der Basis des Eingangssignals und
- Ausgeben eines zweiten Ansteuersignals von der zweiten Steuerungseinrichtung (C2) an den zweiten Schalter (S2) der Schalteinrichtung auf der Basis des Eingangssignals,
 - dadurch gekennzeichnet, dass
- das erste und zweite Ansteuersignal zeitversetzt zueinander ausgegeben werden, wobei das erste und das zweite
 Ansteuersignal in einem Master/Slave-Prozess in Abhängigkeit von dem Eingangssignal erzeugt werden, wodurch
 sich der definierte Zeitversatz ergibt.
- 30 8. Verfahren nach Anspruch 7, wobei mit der Schalteinrichtung ein Lastkreis einer elektrischen Maschine geschaltet wird.
- 9. Verfahren nach einem der Ansprüche 7 oder 8, wobei das 35 Eingangssignal von einem Not-Aus-Schalter (X) geliefert wird.